



SAC / END / SBM / sec

ORIGINAL  
DIRECCIÓN S. SALUD COQUIMBO

RESOLUCIÓN EXENTA N° 3525 /

LA SERENA,

16 AGO. 2018

Int. N°431

**VISTOS:**

El D.F.L. N°1/05 que fija texto refundido, coordinado y sistematizado del D.S. N°2.753 de 1979, D.S. N°140 de 2004 sobre Reglamento Orgánico de los Servicios de Salud, la Resolución N°1.600/08 y 30/15 ambas de la Contraloría General de la República y Decreto Exento N°102 de fecha 06 de junio de 2018 del Ministerio de Salud; y

**CONSIDERANDO:**

El Servicio de Salud y la Municipalidad celebraron con fecha 7 de marzo de 2018 el Convenio "Programa Odontológico Integral", el que fue aprobado por Res. Exenta N°1224 del 15 de marzo de 2018 del Servicio de Salud Coquimbo; dicto la siguiente:

**RESOLUCIÓN:**

1°.- **APRUEBASE** el Addendum de fecha 10.08.2018 suscrito entre la **MUNICIPALIDAD DE CANELA**, representada por su Alcalde **D. BERNARDO LEYTON LEMUS** y el **SERVICIO DE SALUD COQUIMBO** representado por su Director (S) **D. CLAUDIO ARRIAGADA MOMBERG**, relativo al Programa Odontológico Integral, según se detalla en el presente instrumento.

**ADDENDUM  
PROGRAMA ODONTOLÓGICO INTEGRAL**

En La Serena a..10.08.2018..... entre el **SERVICIO DE SALUD COQUIMBO**, persona jurídica de derecho público, domiciliado en calle Avenida Francisco de Aguirre N°795, La Serena, representado por su Director (S) **CLAUDIO ARRIAGADA MOMBERG**, del mismo domicilio, personería según Decreto Exento N°102 del 06 de Junio de 2018 del Ministerio de Salud, en adelante el "Servicio" o el "Servicio de Salud", indistintamente, y la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CANELA**, persona jurídica de derecho público, domiciliada en Luis Infante N°520, Canela Baja, representada por su Alcalde **D. BERNARDO LEYTON LEMUS** de ese mismo domicilio, personería jurídica según Decreto Alcaldicio N°1813/16, en adelante la "Municipalidad" o el "Municipio", indistintamente, se ha acordado celebrar un addendum, que consta de las siguientes cláusulas:

**PRIMERA:** El Servicio de Salud y la Municipalidad celebraron con fecha 7 de marzo de 2018 el Convenio "Programa Odontológico Integral", el que fue aprobado por Res. Exenta N°1224 del 15 de marzo de 2018 del Servicio de Salud Coquimbo.

**SEGUNDA:** Por este acto las partes vienen en modificar las cláusulas **SEGUNDA**, reemplazando el párrafo final y **CUARTA**, de la forma que sigue:

**"SEGUNDA:** El referido Programa ha sido aprobado por **Res. Exenta N°30 del 8 de enero de 2018**, del Ministerio de Salud y que se entiende forma parte integrante del presente convenio, el que la municipalidad se compromete a desarrollar en virtud del presente instrumento. Sus recursos han sido aprobados mediante **Res. Exenta N°81 del 19 de enero de 2018** y expandidos mediante **Res. Exenta N°761 del 23 de julio de 2018**".

**"CUARTA:** Conforme a lo señalado en las cláusulas precedentes, el Ministerio de Salud, a través del Servicio de Salud, conviene en asignar al Municipio, desde la fecha de total tramitación de la Resolución aprobatoria, la suma anual, única y total de **\$41.782.794 (cuarenta y un millones setecientos ochenta y dos mil setecientos noventa y cuatro pesos)** para alcanzar el propósito y cumplimiento de las estrategias señaladas en la cláusula anterior, distribuidos de la siguiente forma:

MUNICIPIOS	ALTAS DE CUARTO MEDIO (CONTINUIDAD 2017, EXPANSIÓN PENDIENTE)		UNIDAD DENTAL MÓVIL		ALTAS INTEGRALES "HOMBRE DE ESCASOS RECURSOS" (CONTINUIDAD)		ALTAS INTEGRALES "HOMBRE DE ESCASOS RECURSOS" (EXPANSIÓN)		ALTAS MAS SONRISAS PARA CHILE	
	N° ALTAS 2018	SUBT 24	N°	SUBT 24	N° ALTAS 2018	SUBT 24	N° ALTAS 2018	SUBT 24	N° ALTAS 2018	SUBT.24
CANELA	100	\$ 5.395.400	0	0	4	\$ 740.843	17	\$ 2.697.701	190	\$ 32.948.850
<b>TOTAL</b>						<b>\$ 41.782.794</b>				



**TERCERA:** En lo no modificado, se mantiene íntegramente vigente el Convenio individualizado en la cláusula primera precedente.

**CUARTA:** El presente Addendum se firma en 1 ejemplar del mismo tenor y oficio.

Firmas ilegibles

**D. BERNARDO LEYTON LEMUS**  
ALCALDE  
I. MUNICIPALIDAD DE CANELA

**D. CLAUDIO ARRIAGADA MOMBERG**  
DIRECTOR (S)  
SERVICIO DE SALUD COQUIMBO

2°.- **IMPUTESE**, el gasto que irrogue el presente addendum al Item N°24-03-298 "Atención Primaria, Ley 19.378", del Presupuesto del Servicio de Salud Coquimbo.

**ANÓTESE Y COMUNÍQUESE.**



**D. CLAUDIO ARRIAGADA MOMBERG**  
DIRECTOR (S)  
SERVICIO DE SALUD COQUIMBO

**DISTRIBUCIÓN:**

- Archivo

Servicio de Salud Coquimbo, Subdepto. Atención Primaria de Salud  
Avda. Francisco de Aguirre # 795, La Serena  
[veronica.hitschfeld@redsalud.gov.cl](mailto:veronica.hitschfeld@redsalud.gov.cl) - [samuel.brinck@redsalud.gov.cl](mailto:samuel.brinck@redsalud.gov.cl) - [sandra.espindola@redsalud.gov.cl](mailto:sandra.espindola@redsalud.gov.cl)  
Teléfono: (51)2333772- 513772 (Red Salud)





**ADDENDUM  
PROGRAMA ODONTOLÓGICO INTEGRAL**

19 AGO. 2018

En La Serena a..... entre el **SERVICIO DE SALUD COQUIMBO**, persona jurídica de derecho público, domiciliado en calle Avenida Francisco de Aguirre N°795, La Serena, representado por su Director (S) **CLAUDIO ARRIAGADA MOMBERG**, del mismo domicilio, personería según Decreto Exento N°102 del 06 de Junio de 2018 del Ministerio de Salud, en adelante el "Servicio" o el "Servicio de Salud", indistintamente, y la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CANELA**, persona jurídica de derecho público, domiciliada en Luis Infante N°520, Canela Baja, representada por su Alcalde D. **BERNARDO LEYTON LEMUS** de ese mismo domicilio, personería jurídica según Decreto Alcaldicio N°1813/16, en adelante la "Municipalidad" o el "Municipio", indistintamente, se ha acordado celebrar un addendum, que consta de las siguientes cláusulas:

**PRIMERA:** El Servicio de Salud y la Municipalidad celebraron con fecha 7 de marzo de 2018 el Convenio "Programa Odontológico Integral", el que fue aprobado por Res. Exenta N°1224 del 15 de marzo de 2018 del Servicio de Salud Coquimbo.

**SEGUNDA:** Por este acto las partes vienen en modificar las cláusulas **SEGUNDA**, reemplazando el párrafo final y **CUARTA**, de la forma que sigue:

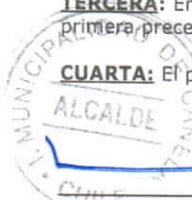
**"SEGUNDA:** El referido Programa ha sido aprobado por **Res. Exenta N°30 del 8 de enero de 2018**, del Ministerio de Salud y que se entiende forma parte integrante del presente convenio, el que la municipalidad se compromete a desarrollar en virtud del presente instrumento. Sus recursos han sido aprobados mediante **Res. Exenta N°81 del 19 de enero de 2018** y expandidos mediante **Res. Exenta N°761 del 23 de julio de 2018**".

**"CUARTA:** Conforme a lo señalado en las cláusulas precedentes, el Ministerio de Salud, a través del Servicio de Salud, conviene en asignar al Municipio, desde la fecha de total tramitación de la Resolución aprobatoria, la suma anual, única y total de **\$41.782.794 (cuarenta y un millones setecientos ochenta y dos mil setecientos noventa y cuatro pesos)** para alcanzar el propósito y cumplimiento de las estrategias señaladas en la cláusula anterior, distribuidos de la siguiente forma:

MUNICIPIOS	ALTAS DE CUARTO MEDIO (CONTINUIDAD 2017, EXPANSIÓN PENDIENTE)		UNIDAD DENTAL MÓVIL		ALTAS INTEGRALES "HOMBRE DE ESCASOS RECURSOS" (CONTINUIDAD)		ALTAS INTEGRALES "HOMBRE DE ESCASOS RECURSOS" (EXPANSIÓN)		ALTAS MAS SONRISAS PARA CHILE	
	Nº ALTAS 2018	SUBT 24	Nº	SUBT 24	Nº ALTAS 2018	SUBT 24	Nº ALTAS 2018	SUBT 24	Nº ALTAS 2018	SUBT.24
CANELA	100	\$ 5.395.400	0	0	4	\$ 740.843	17	\$ 2.697.701	190	\$ 32.948.850
<b>TOTAL</b>						<b>\$ 41.782.794</b>				

**TERCERA:** En lo no modificado, se mantiene íntegramente vigente el Convenio individualizado en la cláusula primera precedente.

**CUARTA:** El presente Addendum se firma en 1 ejemplar del mismo tenor y ofido.



**D. BERNARDO LEYTON LEMUS**  
ALCALDE  
I. MUNICIPALIDAD DE CANELA



**CLAUDIO ARRIAGADA MOMBERG**  
DIRECTOR (S)  
SERVICIO DE SALUD COQUIMBO

SAC/MOC/PGG/VHP/END/SBM

